

Tableau 3-17

Présentation détaillée des trajets transfrontaliers de voyages internationaux, plus de 400 passagers sortants et entrants; villes commençant par : — T

	2007			2008		
	Sortants	Entrants	Total	Sortants	Entrants	Total
	nombre					
Tallahassee, Floride						
Calgary, Alberta	260	300	560	210	200	410
Montréal, Québec	710	790	1 500	450	470	920
Ottawa, Ontario	200	170	370	210	200	410
Toronto, Ontario	1 100	1 010	2 110	1 130	1 020	2 150
Vancouver, Colombie-Britannique	440	430	870	350	370	720
Autres villes	530	510	1 040	680	670	1 350
Total	3 240	3 210	6 450	3 030	2 930	5 960
Tampa/St Petersburg, Floride						
Calgary, Alberta	8 450	8 180	16 630	9 400	9 340	18 740
Charlottetown, Île-du-Prince-Édouard	440	410	850	560	480	1 040
Deer Lake, Terre-Neuve-et-Labrador	490	500	990	820	860	1 680
Edmonton, Alberta	3 900	3 780	7 680	4 580	4 500	9 080
Fredericton, Nouveau-Brunswick	630	690	1 320	430	390	820
Gander, Terre-Neuve-et-Labrador	140	170	310	280	260	540
Halifax, Nouvelle-Écosse	7 420	7 530	14 950	7 270	7 050	14 320
Kelowna, Colombie-Britannique	270	260	530	340	380	720
Kitchener-Waterloo-Guelph, Ontario	550	550	1 100	590	590	1 180
London, Ontario	1 250	1 340	2 590	1 030	1 010	2 040
Moncton, Nouveau-Brunswick	1 000	1 070	2 070	1 620	1 480	3 100
Montréal, Québec	18 460	17 970	36 430	19 940	19 250	39 190
North Bay, Ontario	340	320	660	170	210	380
Ottawa, Ontario	8 120	7 980	16 100	9 640	9 470	19 110
Québec, Québec	1 590	1 540	3 130	1 530	1 470	3 000
Regina, Saskatchewan	940	880	1 820	1 040	1 010	2 050
Saint John, Nouveau-Brunswick	610	630	1 240	620	620	1 240
Saskatoon, Saskatchewan	1 340	1 290	2 630	1 130	1 050	2 180
St John's, Terre-Neuve-et-Labrador	4 770	4 920	9 690	6 870	6 670	13 540
Sudbury, Ontario	420	400	820	250	250	500
Sydney, Nouvelle-Écosse	220	220	440	250	270	520
Thunder Bay, Ontario	610	640	1 250	590	560	1 150
Timmins, Ontario	190	210	400	270	280	550
Toronto, Ontario	62 030	60 230	122 260	63 280	61 000	124 280
Vancouver, Colombie-Britannique	11 370	11 230	22 600	10 410	11 000	21 410
Victoria, Colombie-Britannique	460	500	960	550	580	1 130
Winnipeg, Manitoba	4 840	4 710	9 550	5 320	5 260	10 580
Autres villes	790	760	1 550	1 110	1 100	2 210
Total	141 640	138 910	280 550	149 890	146 390	296 280
Terrace, Colombie-Britannique						
Las Vegas, Nevada	210	210	420	280	280	560
Los Angeles, Californie	360	330	690	490	430	920
San Francisco/Oakland, Californie	230	230	460	260	290	550
Seattle/Tacoma, Washington	210	190	400	240	250	490
Autres villes	1 350	1 240	2 590	1 370	1 370	2 740
Total	2 360	2 200	4 560	2 640	2 620	5 260

Tableau 3-17 – suite

Présentation détaillée des trajets transfrontaliers de voyages internationaux, plus de 400 passagers sortants et entrants; villes commençant par : — T

	2007			2008		
	Sortants	Entrants	Total	Sortants	Entrants	Total
	nombre					
Texarkana, Arkansas						
Autres villes	230	220	450	220	210	430
Total	230	220	450	220	210	430
Thunder Bay, Ontario						
Atlanta, Géorgie	420	410	830	270	260	530
Boston, Massachusetts	440	440	880	590	600	1 190
Chicago, Illinois	450	430	880	540	550	1 090
Dallas-Ft Worth, Texas	220	210	430	350	340	690
Denver, Colorado	290	290	580	380	390	770
Detroit, Michigan	220	240	460	150	160	310
Fort Lauderdale, Floride	490	510	1 000	600	620	1 220
Fort Myers, Floride	160	160	320	310	240	550
Hawaii, Hawaii	300	330	630	280	290	570
Houston, Texas	300	290	590	390	330	720
Las Vegas, Nevada	980	970	1 950	960	970	1 930
Los Angeles, Californie	640	660	1 300	640	700	1 340
Miami, Floride	460	500	960	290	270	560
Minneapolis-St Paul, Minnesota	440	440	880	450	490	940
New York, New York	1 180	1 120	2 300	1 310	1 170	2 480
Orlando, Floride	1 510	1 530	3 040	1 940	1 890	3 830
Philadelphia, Pennsylvanie	180	180	360	210	200	410
Phoenix, Arizona	800	810	1 610	560	550	1 110
Salt Lake City, Utah	210	220	430	150	150	300
San Diego, Californie	210	190	400	300	290	590
San Francisco/Oakland, Californie	510	520	1 030	450	480	930
Seattle/Tacoma, Washington	140	170	310	230	220	450
Tampa/St Petersburg, Floride	640	610	1 250	560	590	1 150
Washington/Baltimore, District de Columbia	390	420	810	260	310	570
Autres villes	3 930	3 950	7 880	3 880	3 940	7 820
Total	15 510	15 600	31 110	16 050	16 000	32 050
Timmins, Ontario						
Chicago, Illinois	200	230	430	110	110	220
Denver, Colorado	170	150	320	230	240	470
Fort Lauderdale, Floride	180	160	340	280	300	580
Las Vegas, Nevada	510	530	1 040	890	880	1 770
Los Angeles, Californie	150	160	310	220	220	440
New York, New York	130	140	270	280	300	580
Orlando, Floride	500	500	1 000	540	540	1 080
Tampa/St Petersburg, Floride	210	190	400	280	270	550
Autres villes	2 350	2 370	4 720	2 240	2 120	4 360
Total	4 400	4 430	8 830	5 070	4 980	10 050
Toledo, Ohio						
Montréal, Québec	130	200	330	240	200	440
Autres villes	380	510	890	340	450	790
Total	510	710	1 220	580	650	1 230

Tableau 3-17 – suite

Présentation détaillée des trajets transfrontaliers de voyages internationaux, plus de 400 passagers sortants et entrants; villes commençant par : — T

	2007			2008		
	Sortants	Entrants	Total	Sortants	Entrants	Total
	nombre					
Toronto, Ontario						
Albany, New York	4 430	4 530	8 960	3 770	3 740	7 510
Albuquerque, Nouveau-Mexique	4 920	4 990	9 910	4 540	4 600	9 140
Alexandria, Louisiane	230	200	430	220	240	460
Allentown, Pennsylvanie	4 940	4 980	9 920	4 400	4 470	8 870
Amarillo, Texas	380	400	780	360	400	760
Anchorage, Alaska	4 560	4 920	9 480	5 620	5 430	11 050
Appleton, Wisconsin	1 830	1 760	3 590	1 900	2 110	4 010
Asheville, Caroline du Nord	1 050	1 060	2 110	970	1 020	1 990
Aspen, Colorado	1 320	1 310	2 630	1 340	1 450	2 790
Atlanta, Géorgie	87 910	89 270	177 180	80 530	80 890	161 420
Augusta, Géorgie	500	510	1 010	620	630	1 250
Austin, Texas	15 780	16 060	31 840	16 790	16 870	33 660
Bakersfield, Californie	280	250	530	190	180	370
Bangor, Maine	620	600	1 220	280	350	630
Bâton-Rouge, Louisiane	1 120	1 100	2 220	770	750	1 520
Billings, Montana	660	600	1 260	550	620	1 170
Birmingham, Alabama	4 030	4 130	8 160	4 490	4 430	8 920
Bismarck, Dakota du Nord	340	310	650	320	350	670
Bloomington, Illinois	1 130	1 150	2 280	870	940	1 810
Boise, Idaho	1 630	1 530	3 160	1 660	1 730	3 390
Boston, Massachusetts	132 620	133 760	266 380	124 670	126 660	251 330
Bozeman, Montana	610	650	1 260	760	790	1 550
Brownsville, Texas	500	470	970	270	260	530
Burlington, Vermont	240	280	520	220	240	460
Cedar Rapids, Idaho	2 510	2 490	5 000	2 050	2 150	4 200
Champaign, Illinois	640	660	1 300	400	470	870
Charleston, Caroline du Sud	4 810	5 020	9 830	3 970	4 350	8 320
Charleston, Virginie Occidentale	480	530	1 010	390	410	800
Charlotte, Caroline du Nord	31 990	33 210	65 200	30 830	31 610	62 440
Charlottesville, Virginie	730	780	1 510	620	730	1 350
Chattanooga, Tennessee	1 270	1 270	2 540	760	790	1 550
Chicago, Illinois	197 480	201 010	398 490	184 600	190 070	374 670
Cincinnati, Ohio	27 200	27 880	55 080	22 520	22 570	45 090
Cleveland, Ohio	9 870	9 160	19 030	5 470	5 100	10 570
College Station, Texas	270	270	540	70	110	180
Colorado Springs, Colorado	1 820	1 900	3 720	1 950	1 930	3 880
Columbia, Caroline du Sud	2 520	2 490	5 010	1 630	1 670	3 300
Columbus, Ohio	16 280	15 460	31 740	15 020	14 630	29 650
Corpus Christi, Texas	540	550	1 090	530	550	1 080
Dallas-Ft Worth, Texas	82 900	83 890	166 790	80 150	80 960	161 110
Dayton, Ohio	1 850	1 780	3 630	2 800	2 850	5 650
Daytona Beach, Floride	1 180	1 270	2 450	1 030	1 000	2 030
Denver, Colorado	49 050	49 300	98 350	47 390	47 280	94 670
Des Moines, Idaho	4 310	4 330	8 640	4 440	4 310	8 750
Detroit, Michigan	13 640	13 750	27 390	12 110	12 620	24 730
Duluth-Superior, Minnesota	930	830	1 760	820	810	1 630
Durango, Colorado	230	210	440	210	220	430
El Paso, Texas	2 380	2 290	4 670	2 140	2 190	4 330
Elko, Nevada	260	240	500	390	370	760
Eugene, Oregon	900	930	1 830	680	660	1 340
Evansville, Indiana	890	810	1 700	680	790	1 470
Fairbanks, Alaska	670	740	1 410	800	810	1 610
Fargo, Dakota du Nord	980	1 010	1 990	920	950	1 870
Fayetteville, Arkansas	2 630	2 570	5 200	3 500	3 580	7 080
Fayetteville, Caroline du Nord	170	200	370	330	310	640
Florence, Caroline du Sud	300	310	610	180	220	400
Fort Hood/Killeen, Texas	210	200	410	170	150	320
Fort Smith, Arkansas	240	230	470	330	290	620
Fort Wayne, Indiana	1 460	1 430	2 890	790	810	1 600
Fresno, Californie	1 990	2 030	4 020	1 590	1 620	3 210
Fort Lauderdale, Floride	109 430	110 440	219 870	104 040	104 220	208 260
Fort Myers, Floride	32 330	33 190	65 520	26 580	27 730	54 310
Ft Walton Beach, Floride	1130	1220	2350	1080	1020	2100

Tableau 3-17 – suite

Présentation détaillée des trajets transfrontaliers de voyages internationaux, plus de 400 passagers sortants et entrants; villes commençant par : — T

	2007			2008		
	Sortants	Entrants	Total	Sortants	Entrants	Total
	nombre					
Gainesville, Floride	660	650	1 310	470	490	960
Grand Junction, Colorado	350	340	690	330	340	670
Grand Rapids, Michigan	2 950	2 860	5 810	3 260	3 280	6 540
Green Bay, Wisconsin	2 320	2 210	4 530	2 060	2 050	4 110
Greensboro/Winston-Salem, Caroline du Nord	3 950	3 690	7 640	4 310	4 190	8 500
Greenville, Caroline du Nord	120	140	260	250	220	470
Greenville-Spartanburg, Caroline du Sud	3 740	4 010	7 750	3 420	3 490	6 910
Gulfport-Biloxi, Mississippi	340	390	730	510	530	1 040
Harlingen, Texas	250	250	500	100	80	180
Harrisburg, Pennsylvanie	4 940	4 840	9 780	4 650	4 780	9 430
Hartford-Springfield, Connecticut	18 770	18 830	37 600	17 310	17 020	34 330
Hawaii, Hawaii	34 350	34 830	69 180	32 960	33 410	66 370
Hilton Head Island, Caroline du Sud	1 080	1 100	2 180	1 180	1 260	2 440
Houston, Texas	46 890	47 730	94 620	40 400	40 560	80 960
Huntington, Virginie Occidentale	110	110	220	230	210	440
Huntsville-Decatur, Alabama	1 450	1 380	2 830	1 690	1 580	3 270
Idaho Falls, Idaho	270	250	520	220	200	420
Indianapolis, Indiana	17 080	16 490	33 570	16 330	16 460	32 790
International Falls, Minnesota	350	380	730	350	340	690
Jackson Hole, Wyoming	870	890	1 760	1 060	1 050	2 110
Jackson, Mississippi	1 180	1 150	2 330	1 180	1 300	2 480
Jacksonville, Floride	7 240	7 330	14 570	6 400	6 750	13 150
Kalamazoo, Michigan	820	910	1 730	510	520	1 030
Kalispell, Montana	190	160	350	250	220	470
Kansas City, Missouri	17 760	17 600	35 360	17 420	17 230	34 650
Key West, Floride	920	870	1 790	960	980	1 940
Knoxville, Tennessee	2 570	2 520	5 090	2 850	2 960	5 810
La Crosse, Wisconsin	510	470	980	330	360	690
Lafayette, Louisiane	360	340	700	310	300	610
Lansing, Michigan	430	340	770	210	210	420
Laredo, Texas	290	230	520	310	300	610
Las Vegas, Nevada	142 200	144 700	286 900	125 330	128 520	253 850
Lexington, Kentucky	2 630	2 540	5 170	2 240	2 090	4 330
Lincoln, Nebraska	630	640	1 270	660	710	1 370
Little Rock, Arkansas	2 140	2 060	4 200	1 870	1 910	3 780
Los Angeles, Californie	206 030	207 670	413 700	187 460	189 320	376 780
Louisville, Kentucky	4 800	4 990	9 790	4 670	4 840	9 510
Lubbock, Texas	470	500	970	420	420	840
Lynchburg, Virginie	280	200	480	380	390	770
Madison, Wisconsin	4 150	4 140	8 290	4 620	4 540	9 160
Manchester, New Hampshire	7 820	7 730	15 550	5 710	5 660	11 370
Marquette, Michigan	170	150	320	220	190	410
McAllen, Texas	2 170	2 130	4 300	1 370	1 410	2 780
Medford, Oregon	400	440	840	290	350	640
Melbourne, Floride	540	590	1 130	470	420	890
Memphis, Tennessee	4 900	5 050	9 950	9 350	10 070	19 420
Miami, Floride	112 180	114 960	227 140	106 120	108 710	214 830
Midland-Odessa, Texas	470	460	930	420	400	820
Milwaukee, Wisconsin	24 810	24 300	49 110	23 810	23 500	47 310
Minneapolis-St Paul, Minnesota	37 970	38 950	76 920	49 980	50 440	100 420
Missoula, Montana	430	410	840	440	410	850
Mobile, Alabama	900	940	1 840	920	880	1 800
Modesto, Californie	270	340	610	150	210	360
Moline, Illinois	1 360	1 290	2 650	980	910	1 890
Monroe, Louisiane	220	230	450	280	280	560
Monterey, Californie	680	640	1 320	600	610	1 210
Montgomery, Alabama	300	310	610	390	370	760
Montrose, Colorado	150	180	330	290	230	520
Myrtle Beach, Caroline du Sud	4 010	3 990	8 000	3 230	3 330	6 560
Nashville, Tennessee	19 730	19 860	39 590	18 040	17 860	35 900
New Bern, Caroline du Nord	240	210	450	260	230	490
New Haven, Connecticut	160	190	350	210	200	410
Nouvelle-Orléans, Louisiane	9 730	10 230	19 960	9 580	9 490	19 070
New York, New York	523 180	528 770	1 051 950	488 460	489 640	978 100
Newport News, Virginie	270	260	530	110	150	260

Tableau 3-17 – suite

Présentation détaillée des trajets transfrontaliers de voyages internationaux, plus de 400 passagers sortants et entrants; villes commençant par : — T

	2007			2008		
	Sortants	Entrants	Total	Sortants	Entrants	Total
	nombre					
Norfolk, Virginie	3 350	3 660	7 010	2 420	2 920	5 340
Oklahoma City, Oklahoma	3 420	3 420	6 840	2 700	2 640	5 340
Omaha, Nebraska	5 740	5 830	11 570	5 380	5 040	10 420
Orlando, Floride	117 880	119 940	237 820	110 460	111 410	221 870
Palm Springs, Californie	5 280	5 450	10 730	5 530	5 830	11 360
Panama City, Floride	810	870	1 680	1 770	1 810	3 580
Pasco, Washington	310	350	660	280	210	490
Pensacola, Floride	1 360	1 400	2 760	1 320	1 440	2 760
Peoria, Illinois	1 040	1 050	2 090	1 260	1 320	2 580
Philadelphia, Pennsylvanie	67 770	67 500	135 270	66 930	66 870	133 800
Phoenix, Arizona	60 580	61 490	122 070	56 480	57 400	113 880
Pittsburgh, Pennsylvanie	9 160	8 820	17 980	10 350	10 100	20 450
Portland, Maine	2 180	2 400	4 580	1 890	2 120	4 010
Portland, Oregon	14 190	14 280	28 470	13 800	13 790	27 590
Providence, Rhode Island	7 300	7 390	14 690	5 060	5 340	10 400
Raleigh-Durham, Caroline du Nord	30 520	30 660	61 180	29 120	29 040	58 160
Rapid City, Dakota du Sud	510	480	990	340	320	660
Redmond, Oregon	270	230	500	280	220	500
Reno, Nevada	4 580	4 490	9 070	3 800	3 730	7 530
Richmond, Virginie	4 970	5 600	10 570	8 100	8 670	16 770
Roanoke, Virginie	1 560	1 490	3 050	1 460	1 280	2 740
Rochester, Minnesota	670	790	1 460	890	960	1 850
Rochester, New York	1 060	830	1 890	840	740	1 580
Sacramento, Californie	6 980	6 720	13 700	7 310	7 310	14 620
Saginaw, Michigan	270	220	490	130	90	220
Salisbury, Maryland	310	260	570	310	310	620
Salt Lake City, Utah	15 440	15 210	30 650	16 010	16 230	32 240
San Antonio, Texas	9 590	9 730	19 320	7 980	8 300	16 280
San Diego, Californie	39 130	39 270	78 400	30 220	30 530	60 750
San Francisco/Oakland, Californie	164 470	165 010	329 480	155 100	155 300	310 400
San Juan, Puerto Rico	21 820	22 310	44 130	23 170	24 530	47 700
San Luis Obispo, Californie	410	380	790	440	410	850
Santa Barbara, Californie	1 400	1 400	2 800	1 170	1 210	2 380
Sarasota-Bradenton, Floride	10 900	10 630	21 530	11 060	11 330	22 390
Savannah, Géorgie	5 160	5 230	10 390	4 710	4 870	9 580
Seattle/Tacoma, Washington	37 710	37 740	75 450	35 860	37 270	73 130
Shreveport, Louisiane	610	620	1 230	720	720	1 440
Sioux Falls, Dakota du Sud	1 020	1 060	2 080	950	920	1 870
South Bend, Indiana	1 720	1 680	3 400	1 320	1 210	2 530
Spokane, Washington	2 140	1 940	4 080	1 950	1 950	3 900
Springfield, Illinois	420	440	860	260	320	580
Springfield, Missouri	950	1 150	2 100	1 220	1 300	2 520
St Louis, Missouri	22 730	22 570	45 300	20 620	21 010	41 630
Steamboat Springs-Hayden, Colorado	430	430	860	760	700	1 460
Stevens Point, Wisconsin	970	970	1 940	940	1 020	1 960
Tallahassee, Floride	1 010	1 100	2 110	1 020	1 130	2 150
Tampa/St Petersburg, Floride	60 230	62 030	122 260	61 000	63 280	124 280
Traverse City, Michigan	520	530	1 050	420	420	840
Tri-City, Tennessee	1 160	1 160	2 320	840	810	1 650
Tucson, Arizona	6 820	6 780	13 600	6 200	6 270	12 470
Tulsa, Oklahoma	3 560	3 590	7 150	3 310	3 330	6 640
Vail, Colorado	1 090	1 090	2 180	820	860	1 680
Washington/Baltimore, District de Columbia	104 370	105 650	210 020	88 300	88 790	177 090
West Palm Beach, Floride	25 300	26 630	51 930	20 700	21 320	42 020
Wichita, Kansas	2 480	2 730	5 210	2 650	2 540	5 190
Wilkes-Barre/Scranton, Pennsylvanie	340	360	700	430	500	930
Wilmington, Caroline du Nord	1 050	990	2 040	1 360	1 290	2 650
Yuma, Arizona	140	150	290	340	370	710
Autres villes	7 870	7 540	15 410	6 780	6 500	13 280
Total	3 074 630	3 107 760	6 182 390	2 878 060	2 910 870	5 788 930

Tableau 3-17 – suite

Présentation détaillée des trajets transfrontaliers de voyages internationaux, plus de 400 passagers sortants et entrants; villes commençant par : — T

	2007			2008		
	Sortants	Entrants	Total	Sortants	Entrants	Total
	nombre					
Traverse City, Michigan						
Calgary, Alberta	420	410	830	340	300	640
Edmonton, Alberta	130	180	310	200	220	420
Montréal, Québec	240	270	510	230	250	480
Toronto, Ontario	530	520	1 050	420	420	840
Vancouver, Colombie-Britannique	310	370	680	210	250	460
Autres villes	470	520	990	360	430	790
Total	2 100	2 270	4 370	1 760	1 870	3 630
Tri-City, Tennessee						
Calgary, Alberta	210	210	420	150	180	330
Montréal, Québec	460	370	830	330	350	680
Toronto, Ontario	1 160	1 160	2 320	810	840	1 650
Vancouver, Colombie-Britannique	290	280	570	230	270	500
Autres villes	540	490	1 030	480	420	900
Total	2 660	2 510	5 170	2 000	2 060	4 060
Tucson, Arizona						
Calgary, Alberta	2 810	2 710	5 520	3 230	3 330	6 560
Edmonton, Alberta	1 290	1 260	2 550	1 440	1 490	2 930
Halifax, Nouvelle-Écosse	240	280	520	450	440	890
Montréal, Québec	2 860	2 900	5 760	3 010	3 170	6 180
Ottawa, Ontario	980	910	1 890	920	930	1 850
Québec, Québec	210	220	430	170	160	330
Toronto, Ontario	6 780	6 820	13 600	6 270	6 200	12 470
Vancouver, Colombie-Britannique	5 540	5 650	11 190	5 570	5 590	11 160
Victoria, Colombie-Britannique	530	460	990	610	590	1 200
Winnipeg, Manitoba	740	720	1 460	650	700	1 350
Autres villes	1 030	920	1 950	1 310	1 250	2 560
Total	23 010	22 850	45 860	23 630	23 850	47 480
Tulsa, Oklahoma						
Calgary, Alberta	3 930	4 030	7 960	3 680	3 750	7 430
Edmonton, Alberta	1 320	1 380	2 700	1 580	1 640	3 220
Halifax, Nouvelle-Écosse	260	260	520	170	170	340
Montréal, Québec	1 560	1 580	3 140	1 700	1 560	3 260
Ottawa, Ontario	320	320	640	380	390	770
Toronto, Ontario	3 590	3 560	7 150	3 330	3 310	6 640
Vancouver, Colombie-Britannique	2 980	2 830	5 810	2 670	2 610	5 280
Winnipeg, Manitoba	590	610	1 200	450	430	880
Autres villes	820	870	1 690	1 110	1 150	2 260
Total	15 370	15 440	30 810	15 070	15 010	30 080
Tupelo, Mississippi						
Autres villes	240	250	490	220	190	410
Total	240	250	490	220	190	410
Tyler, Texas						
Calgary, Alberta	150	140	290	240	260	500
Vancouver, Colombie-Britannique	200	220	420	130	130	260
Autres villes	300	300	600	280	240	520
Total	650	660	1 310	650	630	1 280